



Núria Casas. La conferència de cloenda anà a càrrec del P. Miquel Batllori, que des del principi havia pres part en les tasques del Congrés, i que posà en relleu la marginació de la història de l'Església en la història general del nostre país, amb l'empobriment que això suposa per a aquesta última. Seguint la proposta avançada el primer dia per Josep Benet, i escoltada repetidament al llarg del Congrés, de la conveniència de crear un institut per a l'estudi de la història de l'Església catalana, Batllori proposà la creació d'una subcomissió catalana que, a través de la comissió espanyola, pogués formar part de la Comissió Internacional d'Història Eclesiàstica Comparada.

Fruit dels treballs del Congrés han estat els dos grossos volums de les Actes<sup>1</sup>, i que es van lliurar als assistents el segon dia del Congrés, fet realment remarcable. El valuós contingut d'aquestes quasi 1500 pàgines suggerirà sens dubte nous camins de recerca i serà també molt útil, entre altres coses, per a la preparació d'un segon congrés.

Enric MOLINÉ  
Societat Cultural Urgelitana  
Pati de Palau, 5  
E-25700 La Seu d'Urgell

## XI seminario del gruppo nazionale di ricerca sulla storia dell'esegesi cristiana e giudaica antica (Sacrofano, 20-22 octubre 1993)

Gran parte de los Profesores Ordinarios de Literatura Cristiana Antigua de las Universidades estatales italianas coinciden desde hace algún tiempo en adoptar una línea de investigación común: la exégesis bíblica de los escritores cristianos y judíos de la Antigüedad y del periodo de transición a la Edad Media. Por este motivo, desde hace algo más de diez años se reúnen anualmente con el fin de intercambiar experiencias y enriquecer recíprocamente sus aportaciones y sus puntos de vista. De este modo se inició en el año 1984 la importante revista *Annali di storia dell'esegesi*, que publica las conferencias pronunciadas en esos encuentros. Desde 1990 esta revista tiene periodicidad semestral, ya que también recoge las investiga-

---

1. *I Congrés d'Història de l'Església catalana des dels orígens fins ara, Actes 1* (630 pàgines) i *Actes 2* (839 pàgines), Promocions Gràfiques Boniquet, Solsona 1993.



ciones de otros profesores italianos de Filosofía y de Literatura acerca de lecturas de la Biblia y pensamiento filosófico y político moderno<sup>1</sup>.

En los días 20 al 22 de octubre de 1993 tuvo lugar en Sacrofano, una población situada en las cercanías de Roma, el undécimo seminario del grupo nacional de investigación sobre la historia de la exégesis cristiana y judaica antigua. Este año estuvo organizado por el profesor Manlio Simonetti, de la Universidad de Roma «La Sapienza». Entre los asistentes hubo también una amplia representación de especialistas en esta materia que trabajan en las Universidades eclesiásticas romanas. Participaron más de sesenta estudiosos, de los cuales sólo quince pronunciaron una ponencia o comunicación.

La profesora A. Monaci Castagno, de la Universidad de Turín, comentó detalladamente dos pasajes de los capítulos 8 y 12 de los *Acta Petri*, un apócrifo del siglo segundo conservado en una traducción latina y editado por Vouaux, para esclarecer las características de la demonología contenida en esos textos. La doctora M. P. Ciccacese, de la Universidad de Génova, pasó revista a las exégesis alegóricas de Job 4,11, propuestas por varios Padres de la Iglesia griegos y latinos a propósito del «hormigaleón», animal fantástico mencionado en ese versículo; punto de referencia para entender las distintas interpretaciones sobre el «hormigaleón», unas veces antropológico-morales y otras veces demonológicas, es no sólo la exégesis de Dídimo el ciego, sino también la obra anónima titulada «El Fisiólogo», un tratado de ciencias naturales compuesto probablemente en Alejandría en el siglo II p. C. y recopilador de muy distintas tradiciones culturales. El profesor M. Girardi, de la Universidad de Bari, analizó las «cuestiones y respuestas» sobre pasajes neotestamentarios que se encuentran en el *Asketikon* de San Basilio y así puso de relieve las novedades en el género literario de las «erotapokriseis», cuando éste fue adoptado en los ambientes educativos monásticos. El doctor G. M. Vian, de la Universidad de Roma «La Sapienza», se centró en la presencia del Nuevo Testamento en la denominada «colección de Verona», un conjunto de homilías concebidas a modo de manual para la predicación y compuestas en un ambiente arriano del Norte de Italia en el siglo IV. La profesora E. Prinzivalli, de la Universidad de Perusa, describió el clima polémico acerca de la doctrina de Orígenes que ya se dio con anterioridad al 394, año de comienzo de la primera controversia origenista; entre los autores de comienzos y mediados del siglo IV —Pánfilo, Pedro de Alejandría, Metodio, Eusebio y Atanasio— se desarrolló la conciencia de que el pensamiento de Orígenes

---

1. Para suscribirse a esta revista hay que dirigirse al «Centro Editorial Dehoniano Bologna», Via Nosadela 6, I-40123 Bologna. La suscripción anual asciende a 57.000 liras para Italia y a 68.000 liras para el extranjero, que se pueden abonar en la cuenta corriente postal 264408 del mencionado Centro Editorial.



debía ser sometido a las reglas hermenéuticas de interpretación para así poder comprenderlo debidamente.

También la exégesis bíblica de San Agustín se abordó en el seminario: fue M. Marin, de la Universidad de Bari, quien se refirió a la terminología exegética en los comentarios agustinianos al Génesis; esta conferencia suscitó una viva discusión acerca de la noción agustiniana de alegoría. Igualmente, la profesora E. Cavalcanti, de la Universidad de Roma III, presentó la selección de textos proféticos en el libro XVIII del *De ciuitate Dei* para concluir no sólo en la hilazón teológica que motivó a Agustín a seleccionar tales pasajes, sino también en el cambio producido desde los *testimonia* bíblicos de los siglos II y III, básicamente catequéticos o polémicos, hasta la doctrina de la *harmonia Scripturarum* desarrollada y aplicada por los Padres de los siglos IV y V.

El veterano A. Quacquarelli, profesor emérito de la Universidad de Roma «La Sapienza», ilustró con ayuda de diapositivas la influencia de algunos escritos apócrifos sobre la tradición iconológica de distintas iglesias italianas de la Antigüedad tardía. La catena palestinense sobre los salmos fue objeto de estudio por parte de C. Curti, profesor en la Universidad de Catania, el cual señaló problemas de interpolación de varios comentarios patrísticos entre sí, según se desprende al analizar detalladamente la tradición manuscrita de esa catena. También procedente de la Universidad de Catania, B. Clausi mostró la utilización del *exemplum* bíblico en el *Aduersus Iouinianum* de San Jerónimo; de este modo quedó bien ilustrado cómo la inspiración bíblica modificó, aunque sólo parcialmente, algunos aspectos de la retórica clásica. La doctora F. Cocchini, de la Universidad de Chieti, disertó sobre el Comentario de Teodoreto de Ciro a las epístolas paulinas y, además de desarrollar cuestiones cristológicas, se inclinó por una datación de este Comentario próxima al año 447.

Otra faceta tratada en el encuentro fue la influencia de la exégesis patrística en autores medievales y modernos. G. Lettieri, de la Universidad de Roma «La Sapienza», sostuvo la tesis de que determinados pasajes de la *Vita Moysis* de San Gregorio de Nisa fueron determinantes para la formación de aspectos centrales de la filosofía de Nicolás de Cusa, de Leibniz y de Kant. R. Savigni, de la Universidad de Bolonia, señaló las raíces patrísticas del Comentario de Rábano Mauro a los libros de los Macabeos y glosó la redefinición del canon bíblico en este autor. El profesor P. C. Bori, también de la Universidad de Bolonia, propuso una sugerente relectura del *De sancta simplicitate* de San Pedro Damiano para mostrar que la adversidad de Pedro Damiano contra la sabiduría antigua hunde sus raíces tanto en los Padres latinos como en autores clásicos, Cicerón y Séneca. El profesor M. Mammiani, de la Universidad de Udine, se refirió a la interpretación del Apocalipsis propuesta por Newton, y así pudo apreciarse el nuevo espíritu del cartesianismo así como la aceptación de ciertas tesis del predestinacionismo calvinista en la exégesis de Newton.





El interés dominante en las ponencias pronunciadas y en las discusiones consiguientes fue tanto teológico-bíblico como literario-hermenéutico. Este tipo de seminarios científicos pone de manifiesto la interdisciplinariedad de distintas materias que, si bien se hallan ligadas íntimamente entre sí, no siempre son debidamente conectadas por los especialistas. El trabajo de estos investigadores italianos, de gran altura científica, supone verdaderamente un impulso a los estudios del cristianismo antiguo por mostrar sus raíces bíblicas y clásicas, así como su vigencia en la tradición eclesiástica y en la cultura occidental hasta nuestros días.

Durante el seminario se apreciaron varios indicios de la vitalidad en este grupo de investigación. Nos vamos a referir a dos de ellos. Los editores de los *Annali di storia dell'esegesi* manifestaron su deseo de perfeccionar la útil información bibliográfica que esta revista publica acerca de los más distintos aspectos de la exégesis, de la hermenéutica y de su historia. En el último volumen de esta revista, G. M. Vian ha plasmado por escrito sus reflexiones sobre el decenio de investigación italiana de la historia de la exégesis; en su artículo se presenta un buen resumen del trabajo realizado desde 1983 y se proponen sugerencias de mejora de cara al futuro<sup>2</sup>.

Además, entre los participantes al seminario destacó un numeroso grupo de jóvenes doctorandos o doctores, que habían protagonizado unos meses antes una nueva experiencia, promovida por primera vez este año por los Ordinarios de Literatura Cristiana Antigua: reunidos en la localidad de Trani del 19 al 23 de abril de 1993, estos jóvenes investigadores asistieron a un intenso curso de especialización. En el encuentro de Sacrofano leyeron un documento final sobre aquel curso, documento que fue ampliamente valorado y comentado. Tales cursos de especialización se repetirán en años sucesivos y tendrán el valor de cursos de doctorado; sus organizadores desean que en los próximos años no sólo participen estudiantes italianos sino también procedentes de otros países europeos.

Albert VICIANO  
 Instituto de Historia de la Iglesia  
 Universidad de Navarra  
 E-31080 Pamplona

---

2. G. M. VIAN, *Riflessione su un decennio di ricerca per la storia dell'esegesi*, en: «Annali di Storia dell'Esegesi» 10 (1993) 627-629.